

## RELATORI:

**ABALOS Claudia**, Psicologa. Argentina  
**ALFARO OSORIO Rosario**, Studente in Scienze Religiose. Messico  
**ALLAM Khaled Fouad**, Sociologo, Docente Università di Trieste e Urbino. Algeria  
**ALMIRÓN Hugo**, Psicologo. Argentina  
**BIANCHI Michele**, Psicoanalista. Italia  
**BIZUB Edward**, già Docente di Inglese e Letteratura Comparata, Università di Ginevra e Losanna. Svizzera  
**BOLLI Michèle**, Teologa, Psicopedagogista. Svizzera  
**BORRI Nella**, Psicologa Psicoterapeuta, già Docente Università di Perugia. Italia  
**BOURDIN Dominique**, Psicoanalista. Francia  
**BRIONES GÓMEZ Rafael**, Antropologo Sociale, Docente Università di Granada. Spagna  
**CALVANO DE FIORITO Silvana**, Psicologa, Psicoanalista. Argentina  
**CAMPOLINI Claire**, Logopedista, Ricercatrice. Belgio  
**CARNIAUX Benoît**, Docente di Teologia. Belgio  
**CÓTS DOMÍNGUEZ Inés**, Psicologa, Psicoterapeuta, Delegata AIEMPR. Spagna  
**DE CHARRIÈRE Madeline**, Psicologa psicoterapeuta. Svizzera  
**DE GROX Nicole**, Dottore in Filosofia, Lettere e Psicologia. Belgio  
**DELBENE de NAHIRÑAK Elisabet María**, Psicologa. Argentina  
**DELFORGE Jacques**, Medico Criminologo. Belgio  
**DEMAUREX Claude Gérard**, Medico Psichiatra, Psicoterapeuta. Svizzera  
**DOMÍNGUEZ MORANO Carlos**, Psicoterapeuta, Docente Università di Teologia di Granada. Spagna  
**DRAGOTTO DDV Elena**, Psicologa. Italia  
**DURRER Marcel**, Bibliista, Tesoriere AIEMPR. Svizzera  
**DURUZ Nicolas**, Psicologo, Docente emerito Università di Losanna. Svizzera  
**FEDELI BERNARDINI Franca**, Storica, Antropologa Culturale. Italia  
**FILIPPI Luigi Silvano**, Psichiatra, Psicoterapeuta, già Docente Sapienza Università di Roma, Archivista, ex-Presidente AIEMPR. Italia  
**FONT i RODON Jordi**, Psichiatra, Psicoterapeuta. Spagna  
**GÓMEZ PIÑEIRO DE NITSCHÉ Bettina**, Psicologo Clinico, Psicoanalista, ex-Vice Presidente AIEMPR America Latina. Argentina  
**GÓMEZ PRIETO Marina**, Psichiatra, Delegata AIEMPR. Argentina  
**GOMIS i LLADÓ, Antoni**, Psicologo, Psicoterapeuta. Spagna  
**GRANÉ i TERRADAS Francesc**, Docente di Psicoanalisi della Comunicazione. Spagna  
**HERMOSA Ruben**, Psicologo. Argentina  
**JBEILI Karim**, Psicologo, Psicoanalista, Presidente Designato AIEMPR. Canada  
**LANZA Anna Maria**, Neuropsichiatra Infantile, Psicoterapeuta, già Docente Sapienza Università di Roma, Segretario Generale AIEMPR. Italia

**LAUWERS Colette**, Psicologa. Belgio  
**LIEVENS Paul**, Psichiatra, Psicoterapeuta, Docente emerito Università Cattolica di Lovanio. Belgio  
**LOBOSCO Marcelo**, Docente in Filosofia. Argentina  
**MARIOTTI Paolo**, Neuropsichiatra Infantile, Psicoanalista, Docente Università Cattolica S. Cuore di Roma. Italia  
**MARTÍNEZ DE LEÓN Martha Leticia**, Docente in Scienze Bibliche e Ebreo Antico. Messico  
**MENESCARDI de PINTO Ana María**, Psicologa, Psicoanalista. Argentina  
**MODENA Ivo**, Fisico, Docente emerito Università Tor Vergata di Roma. Italia  
**NOGUÉS Ramón M.**, Antropologo biologo, Docente emerito Università Autonoma di Barcellona. Spagna  
**PEREZ FERRETTI Lilianna María**, Psicologa. Argentina  
**PINTO BRAZ Maria Dulce**, Animatrice. Belgio  
**POTTIER Bernard**, Psicologo. Belgio  
**PRUNETI Carlo**, Psicologo Clinico, Docente Università di Parma. Italia  
**RIBERA María Nuria**, Psicologa Psicoterapeuta. Spagna  
**ROSSI Achille**, Teologo, Filosofo. Italia  
**SABATELLI Angelo**, Psicologo. Italia  
**SAGNIER SAGUÉS Enrique**, Psicologo. Spagna  
**SÁNCHEZ HERNÁNDEZ Francisco Xavier**, Filosofo, Docente di Filosofia Università Pontificia del Messico. Messico  
**SARTORI MODENA Maria**, Psicologa, Psicoterapeuta, già Docente Università LUMSA di Roma. Italia  
**SEPPILLI Tullio**, Antropologo Culturale, Docente emerito Università di Perugia. Italia  
**SERRANO Ana-María**, Storica dell'Arte, Musicologa. Belgio  
**SERRANO Jorge**, Psichiatra, Docente emerito Università Cattolica di Lovanio. Belgio  
**SIMEONI Paola Elisabetta**, Antropologa Culturale, già Direttrice-Coordinatrice MIBAC, Presidente AIEMPR. Italia  
**SOLARES SOLARES Cristóbal**, Psicologo, Docente Università "Antoniano" di Roma. Guatemala  
**STAVROPOULOS Alexandre M.**, Psicologo, Docente emerito Università di Atene, Delegato AIEMPR. Grecia  
**STRUYF Dominique**, Neuropsichiatra Infantile. Belgio  
**TOLEDANO Jorge**, Psicologo, Psicoterapeuta. Spagna  
**VALLS Maite**, Psicologa, Psicoterapeuta. Spagna  
**VAN DOREN María**, Teologa. Messico  
**VAUCHER Myriam**, Psicologa, Psicoanalista, ex-Presidente AIEMPR. Svizzera  
**VIDAL Pascale**, Psicologa, Psicoanalista. Francia  
**WISSMER Jean-Michel**, Esperto in Letteratura ispano-americana, Scrittore. Svizzera  
**ZAVALA CHAPARRO Pedro**, Docente di Filosofia. Messico  
**ZIPPARRI Salvatore**, Psicologo Clinico, Psicoterapeuta. Delegato AIEMPR. Italia

## PATROCINI



## CON IL CONTRIBUTO DI



AIEMPR  
ASSOCIAZIONE INTERNAZIONALE DI STUDI MEDICO-PSICOLOGICI E RELIGIOSI

Oltre le identità.  
Polifonie, diverse umanità

## PROGRAMMA



Antoni Gaudí, Parc Güell, Barcellona

XIX Congresso Internazionale  
Assisi (Umbria - Italia)  
La Cittadella

23-27 luglio 2013

CON L'ADESIONE DEL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA

[www.aiempr.org](http://www.aiempr.org)



## Martedì 23 luglio

Dalle **10.00** - Accoglienza

**14.00** – Saluto delle autorità

**15.00** – Prolusione della Presidente

P.E. SIMEONI, *Una questione di possibilità*

**15.30** – Moderatore: P.E. SIMEONI

B. POTTIER - M. D. PINTO BRAZ, *Découverte de l'humain dans la musique. Au-delà des identités: la communion*

**16.00** – Discussione

**16.30** – Pausa caffè

**17.00–18.30** - TAVOLA ROTONDA: Crisi della società, crisi della cultura

Moderatore: R. BRIONES GÓMEZ

K. JBEILI, *Sortir des murailles de l'identité*; I. MODENA, *Due culture in contrasto: una lotta fratricida*

**19.30** – Buffet di accoglienza

**21.00** - Concerto “*Flauto magico*” di Andrea CECCOMORI, Festival Assisi Suono Sacro

## Mercoledì 24 luglio

**9.00** – Moderatore: K. JBEILI

N. DURUZ, *Dialoguer: dans quelle langue?*

**9.30** – Discussione

**10.00** – Moderatore: P. E. SIMEONI

T. SEPPILLI, *Per una interpretazione transculturale dei rituali terapeutici e della loro efficacia*

**10.30** - Discussione

**11.00** – Pausa caffè

**11.30** – Moderatore: P. VIDAL

M. VAUCHER - M. DE CHARRIÈRE, *L'identité entre deux langues. Réflexion entre clinique et littérature*

**12.00** – Discussione

**13.00** – Pranzo

**14.30 – 16.30** - TAVOLA ROTONDA: Interculturalismo, multiculturalismo, razzismo. Moderatore: S. ZIPPARRI

K.F. ALLAM, *Islam e società multiculturale: la doppia rimozione*; C. PRUNETI, *Diagnosi clinico-psicopatologica e psicopatologica: aspetti transculturali e inter-culturali tra obiettività e soggettività*; F. FEDELI BERNARDINI, *Al di qua e al di là dell'identità: razzismo e multiculturalismo*

**16.30** – Pausa caffè

**17.00–19.00** - GRUPPI DI LAVORO

**19.30** – Cena

**20.00** - BUREAU

**21.30** – Proiezione del documentario: *Realtà e magia di Jorge Amado* di S. PALUMBIERI, Prod. RAI Teche

## Giovedì 25 luglio

**8.30** - Partenza per la gita alla Basilica di S. Francesco e a Santa Maria degli Angeli

**13.00** - Pranzo

**14.30–15.30** - TAVOLA ROTONDA: Grandi personaggi ad Assisi proiettati verso l'oltre. Moderatore: M. DURRER

C. SOLARES SOLARES, *L'incontro rischia sempre lo scontro: Francesco d'Assisi e Alik al Kamil, Sultano d'Egitto*; M. BIANCHI, *Identità aperta. Singolarità, pluralità, comunità nel pensiero religioso di Aldo Capitini*

**15.30** – Moderatore: C. DOMÍNGUEZ MORANO

J. FONT, A. GOMIS, F. GRANÉ, E. SAGNIER, J. TOLEDANO, M. VALLS, *Más allá de las identidades: Ety Hillesum. Diferencial identitario y experiencia mística*

**16.00** - Discussione

**16.30** - Pausa caffè

**17.00 -19.00** - TAVOLA ROTONDA: Il femminile: un'alterità? Moderatore: D. BOURDIN

B. CARNIAUX, *Judith Butler et l'identité: une accumulation de pertes*; J.-M. WISSMER, *Sor Juana Inés de la Cruz et Kateri Tekakwitha: deux chrétiennes du nouveau monde à la recherche de leur identité*; M. L. MARTÍNEZ DE LEÓN, *La unión entre el Marqués de Sade y Santa Teresa de Jesús es Dios*

**20.30** – Cena sociale all'Hotel Giotto

## Venerdì 26 luglio

**9.00–11.00** - TAVOLA ROTONDA: Oltre le identità nella scienza: un'utopia? Moderatore: R. M. NOGUÉS

M. GÓMEZ PRIETO, *Las nuevas expresiones de la identidad y los parámetros psicopatológicos (DSM IV TR)*; L.S. FILIPPI, *Oltre le identità: utopia o valore? Considerazioni psicodinamiche*; S. ZIPPARRI, *Contrasti identitari nella miriade delle psicoterapie: autentiche diversità o inutili narcisismi?*

**11.00** - Pausa caffè

**11.30** – Moderatore: A.M. LANZA

P. MARIOTTI, *L'identità personale in divenire*

**12.00** – Discussione

**13.00** – Pranzo

**14.30–16.30** - GRUPPI DI LAVORO

**16.30** – Pausa caffè

**17.00–19.30** – ASSEMBLEA GENERALE ORDINARIA e STRAORDINARIA

**20.30** – Cena con piatti tipici a La Cittadella

**21.30** – Proiezione del film di Pier Paolo PASOLINI, *Il Vangelo secondo Matteo*

## Sabato 27 luglio

**9.00** - Moderatore: B. PIÑEIRO DE NITSCHÉ

F. X. SÁNCHEZ HERNÁNDEZ, *De la permanencia en la identidad a la aceptación de la diferencia*

**9.30** - Discussione

**10.00** - Moderatore: N. BORRI

A. ROSSI, *La via media del pluralismo, tra tentazione monista e lacrazione dualista nel pensiero di Raimon Panikkar*

**10.30** – Discussione

**11.00** – Pausa caffè

**11.30** - Sintesi finale a cura di C. DOMÍNGUEZ MORANO

**13.00** - Pranzo

**15.00** - Partenza per la gita post-congresso a Gubbio

## LAVORI DI GRUPPO

### Mercoledì 24 luglio

**17.00 - 19.00**

1 - L'identità come confine, la creatività. Moderatore: M. DURRER  
J. DELFORGE, *De l'en-deçà à l'au-delà de l'identité*; M. SARTORI MODENA, *Immaginario e ridefinizione creativa della identità*; E. BIZUB, *Beckett entre le cogito et la croix: l'identité est-elle un mal?*

2 - Al di qua/al di là delle identità. Moderatore: M. VAUCHER  
I. CÓTS, M. NÚRIA RIBERA, P. VIDAL, *Filiación, identidad y vínculos después de las técnicas de reproducción asistida*; D. STRUYF, *Au-delà des identités, la loyauté selon Boszormenyi-Nagy*

3 - La modernità, la religione. Moderatore: R. BRIONES GÓMEZ  
C. ABALOS, M. LOBOSCO, *Sujeto, enlace y diversidad en el cristianismo del siglo XXI*; A. STAVROPOULOS, *Une identité au-delà de laquelle on ne peut passer*; A. SABATELLI, *La formazione del clero nel contesto dei nuovi scenari aperti dalla contemporaneità*

4 - Polifonie. Moderatore: M. GÓMEZ PRIETO  
R. ALFARO OSORIO, *Identidad en la polifonía y humanidades diversas de mujer*; M. VAN DOREN, *La influencia de la religión en la identidad de la mujer indígena (en México), en este mundo actual, de una poli-diversidad humana*; E. DDV DRAGOTTO, *Io sono la mia moltitudine. L'identità secondo la Psicologia dei Sé*

### Venerdì 26 luglio

**14.30 - 16.30**

1 - Identità in divenire e religione. Moderatore: C. SOLARES SOLARES  
R. HERMOSA, *Más allá de la devoción*; H.A. ALMIRON, *La identidad del yo en el proceso transformativo de la "purificación pasiva cristiana"*; P. ZAVALA, *Vino nuevo en odres nuevos: ecumenismo-ortopraxis, frente a la violencia de la identidad-ortodoxia. Una lectura desde el metodismo latinoamericano, más allá de la identidad*

2 - La ricerca dell'altro, il dialogo. Moderatore: N. DURUZ  
N. BORRI, *Giocare con l'arcobaleno. Ricerca psicologica e pluralismo religioso*; C.G. DEMAUREX, *Babel ou la confusion comme passage obligé préparant à un dialogue plus mature*; N. DE GROX, C. CAMPOLINI, C. LAUWERS, P. LIEVENS, A.M. SERRANO, J. SERRANO, *La rencontre selon le minimum humain*

3 - Confronti disciplinari: antropologia, psicoanalisi e religione. Moderatore: F.X. SÁNCHEZ HERNÁNDEZ  
B. GÓMEZ PIÑEIRO DE NITSCHÉ, L. PEREZ FERRETTI, S. CALVANO DE FIORITO, A.M. MENESCARDI DE PINTO, E. DELBENE DE NAHIRÑAK, *Más allá de las identidades, un aporte psicoanalítico*; M. BOLLI, *La porte, l'écriture, le nom de Dieu, chances et risques pour comprendre le sens*

4 - Permeabilità dell'identità, appartenenza religiosa e realizzazione di sé. Moderatore: B. CARNIAUX  
D. BOURDIN, *Perméabilité des identités et appartenance religieuse*; M. DURRER, «*Moi, je suis, moi-meme*» *Luc 24,33-49: le corps du ressuscité, l'identité et la réalisation de soi*

### Presidente

Paola Elisabetta SIMEONI

### Segretario Generale

Anna Maria LANZA

### COMITATO SCIENTIFICO INTERNAZIONALE

Hubert Auque (Francia), Ricardo Blanco Beledo (Messico), Nella Borri (Italia), Rafael Briones Gómez (Spagna), Ines Cóts Domínguez (Spagna), Carlos Domínguez Morano (Spagna), Marcel Durrer (Svizzera), Franca Fedeli Bernardini (Italia), Luigi Silvano Filippi (Italia), Jordi Font i Rodón (Spagna), Marina Gómez Prieto (Argentina), Karim Jbeili (Canada), Richard Quérijnjan (Belgio), Ivo Modena (Italia), France Ruzette (Belgio), Cristóbal Solares Solares (Guatemala), Alexandre Stavropoulos (Grecia), Myriam Vaucher (Svizzera), Salvatore Zipparrì (Italia)

### COMITATO ORGANIZZATIVO

Nella Borri, Giovanna Cifarelli, Franca Fedeli Bernardini, Luigi Silvano Filippi, Mariella Graniti, Silvana Palumbieri, Cristóbal Solares Solares, Salvatore Zipparrì

### Segreteria organizzativa

Studio Viale von der Goltz  
segreteria@studiovialevondergoltz.it  
www.studiovialevondergoltz.it  
segreteria in loco: +39 3388568569

### Sede

Assisi, La Cittadella  
Via degli Ancajani, 3  
tel 075/813231 fax 075 812445

